

- ASIENTO GRACIAS QUE PASE EL TESTIGO ARCE, BUENAS TARDES SEÑOR
- BUENOS DÍAS
- SEÑOR USTED HA SIDO CITADO PARA PRESTAR DECLARACIÓN TESTIMONIAL EN LA CAUSA EN QUE SE JUZGA A LOS IMPUTADOS POR EL ATENTADO A LA AMIA
- SI
- Y A OTROS IMPUTADOS POR DELITOS CONEXOS A ESTO SABER QUE LA ... (I)... DECLARACIÓN QUE USTED VA A PRESTAR JURAMENTO DE DECIR VERDAD QUE EL FALSO TESTIMONIO ES DECIR NO DECIR LA VERDAD O CALLAR O CALLARLA EN TODO O EN PARTE TA TIENE UNA PENA PREVISTA QUE PUEDE LLEGAR HASTA LOS DIEZ AÑOS DE PRISIÓN PUEDE PONERSE DE PIE PARA RECIBIRLE JURAMENTO?
- SI
- JURA USTED POR SUS CREENCIAS O PROMETE DECIR VERDAD DE TODO CUANTO SUPIERE Y LE FUERE PREGUNTADO?
- SI SEÑOR
- TOME ASIENTO, ME PUEDE DAR SU NOMBRE COMPLETO?
- HÉCTOR ALBERTO ARCE
- NACIONALIDAD?
- ARGENTINA ARGENTINA
- FECHA DE NACIMIENTO?
- VEINTICINCO DEL DIEZ DEL CINCUENTA Y SEIS
- DOMICILIO?
- AYOLAS QUINIENTOS VEINTE LOMAS DE ZAMORA
- ESTADO CIVIL?
- SOLTERO
- DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD NÚMERO?
- OCHO MI EH CÉDULA OCHO MILLONES NOVECIENTOS OCHENTA Y UNO SIETE CINCUENTA Y UNO
- SEÑOR USTED LEYÓ RECIÉN UNA LISTA DE UNAS PERSONAS
- SI SI
- LA LISTA DE LOS IMPUTADOS USTED A ESTOS LOS CONOCE?
- SI EH NOMBRADOS SI LO CONO EH ... (VS)...
- PERO TIENE ALGUNA RELACIÓN DE AMISTAD O ENEMISTAD?
- NO NADA
- CON RESPECTO A LAS OTRAS PERSONAS LOS QUE SON EH QUERELLANTES EN LA CAUSA TAMBIEN LE Y LAS VÍCTIMAS USTED LA LEYÓ LOS CONOCE A ALGUNO DE ESAS?
- NO



- SEÑOR QUE PUEDE RELATAR AL TRIBUNAL DE LO SUCEDIDO EL DIECIOCHO DE JULIO DE MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y CUATRO EN LA CALLE PASTEUR
- BUENO YO YO LE RELATO TODO LO QUE YO SE NO RELA RELATO ASÍ BUENO YO TRABA TRAJABA EN PASTEUR SEIS DIECINUEVE NO? UN NEGOCIO DE COMERCIO YO ERA EMPLEADO AHÍ
- NEGOCIO QUE TIPO DE NEGOCIO ERA?
- MERCERÍA MERCERÍA ERA
- DE QUIÉN ERA ESTE NEGOCIO?
- EH ALDO MACAGNO EL DUEÑO
- CONTINÚE
- SI EH BUENO ...(I)... NO? YO TRABAJABA EN DEPÓSITO EN ESE MOMENTO ESTABAN POR ENTREGAR MERCADERÍA UN PROVEEDOR
- MM
- ESTABA PIDIENDO LA MERCADERÍA EH ENTREPISO ERA Y YO ESTABA ACOMODANDO LAS COSAS TODO SOLO EH? MIS COMPAÑEROS ESTABAN ABAJO EN EL SUBSUELO A LA PLANTA BAJA Y AHÍ SUCEDIÓ TODO QUE EH EL EDIFICIO REVENTÓ POR LA EXPANSIÓN VISTE? POR ATRÁS Y POR ADELANTE
- MM A VER USTED ME DICE QUE ESTABA EN EL ENTREPISO
- SI
- COLOCANDO MERCADERÍAS
- SI SEÑOR
- Y QUE QUE FUE LO QUE LO QUE
- Y SENTÍ LA EXPLOSIÓN
- AHA QUE LE PASÓ A USTED EN ESE MOMENTO?
- BUENO ESTABA ACOMODANDO AHÍ Y ME CAÍ ME DESVANECÍ Y ME RECUPERÉ ...(I)... Y BAJÉ PARA ABAJO PARA MIS COMPAÑEROS PARA SOCORRERLOS NO?
- MM
- Y AHÍ VI TODO EL CUADRO
- MM
- TODO
- QUIENES QUIENES ERAN SUS COMPAÑEROS DE TRABAJO?
- NOMBRE
- SI RECUERDA?
- SI
- QUIENES ERAN?
- MÓNICA UNA UNA CHICA MI PATRÓN MACAGNO DESPUÉS HABIA OTRA CHICA MAS
- PERO ESTABAN AHÍ EN LA PLANTA BAJA ESTOS?
- SI TRABA ELLOS ESTABAN AHÍ ATENDIENDO AL PÚBLICO NO

- Y ALGÚN OTRO?
- Y DESPUÉS OTRA CHICA HABIA QUE NO ME ACUERDO NO
- MM
- ERAN TRES PERSONAS
- Y CUANDO USTED BAJÓ COMO LOS ENCONTRÓ?
- TODO CORTE EN LA CARA TODO PORQUE TODO SE REVENTÓ LAS VIDRIERAS TODO LA MOSTRADOR SE REVENTÓ TODO POR LA EXPANSIÓN TODO
- MM
- ELLOS TENÍAN CORTE EN LA CARA MI PATRÓN ESTABA TUVE QUE SOCORRERLO
- USTED LO SOCORRIÓ?
- SI
- ADONDE LO LLEVÓ QUE HIZO?
- BUENO EN ESE MOMENTO NO SABÍA NADA PORQUE HABÍA TODO ESE ESCOMBRO QUE ERA UN TODO ESO ERA UN HUMO TODO
- MM
- DESPUÉS UN POQUITO SALIÓ TODO ESO Y SALIMOS LO SAQUÉ YO ESTABA TUCUMÁN Y PASTEUR SEIS TREINTA Y TRES
- Y AHÍ?
- Y AHÍ JUSTO VINO UN COLECTIVO LA NOVENTA Y NUEVE ME ACUERDO Y NOS SOCORRIÓ YO LO SUBÍ AL SEÑOR PRESIDENTE DÍGAME SEÑOR
- SI
- USTED A QUE HORA ENTRABA A TRABAJAR?
- A LAS OCHO
- A LAS OCHO
- SI SEÑOR
- ESE DÍA LLEGÓ EN ESE HORARIO? ESE DÍA LLEGÓ A LAS OCHO TAMBIEN?
- SI SI SI
- QUE RECORRIDO HIZO PARA LLEGAR A SU TRABAJO? ...(VS)... EN QUE FUE A TRABAJAR EN UN TREN?
- NO EN MICRO ...(I)....(V.S.)...
- BUENO Y EN QUE PARADA SE BAJÓ?
- ME BAJO EN PASO Y TUCUMÁN ME BAJO
- PASO Y TUCUMÁN
- SI SEÑOR
- Y FUE CAMINANDO POR? CUÉNTEME
- POR TUCUMÁN PRIMERO POR TUCUMAN LA HASTA AHÍ HASTA PASTEUR Y



- MM EN ESE RECORRIDO UNA VEZ QUE USTED LLEGA A PASTEUR QUE VIÓ EN LA CALLE? ...(VS).... QUE VEHÍCULOS PERSONAS TRATE DE RECORDAR ESO
- NO ME ACUERDO NO YO ME ACUERDO DEL ACCIDENTE NO PERO DE ESO DE VENIR DE ENTRE DE MI CASA AL TRABAJO NO NO RECUERDO
- USTED SUFRIÓ ALGÚN TIPO DE LESIÓN TUVO ALGUNA LASTIMADURA?
- SI EN LA PARTE DE ACÁ DE LA CEJA CORTE Y HEMATOMA POR EL CUERPO ACÁ
- MM DONDE LO ATENDIERON?
- EN EL CLINICAS HOSPITAL CLINICAS
- DOCTOR VALLE?
- GRACIAS SEÑOR PRESIDENTE UNA SOLA PREGUNTA, SEÑOR USTED ENTRÓ A LAS OCHO DECÍA DESDE QUE ENTRÓ HASTA QUE OCURRIÓ LA EXPLOSIÓN USTED SALIÓ DE DE SU LUGAR DE TRABAJO?
- NO
- POR UN CAFÉ O ALGO ASÍ?
- ESTABA ADENTRO DEL LOCAL TRABAJANDO NO SALÍ EN ESE MOMENTO SALÍ NO SALÍ A LA CALLE A LA VEREDA
- USTED OBSERVÓ ALGÚN MOVIMIENTO EXTRAÑO ESE ESE DÍA?
- NO DESCONOZCO
- ALGUNA PERSONA LE COMENTÓ ALGO SOBRE ESO?
- NO NO PARA NADA
- Y LOS DÍAS INMEDIATAMENTE PREVIOS? ANTERIORES?
- ESO ME ACUERDO QUE AH ESTABAN TRABAJA EH AH OBREROS ESTABAN TRABAJANDO AHÍ ME ACUERDO Y HABIA ...(VS)...
- ESTABAN TRABAJANDO PERDÓN?
- AHÍ EN LA AMIA ESTABAN TRABAJANDO REMODELANDO
- AHA
- Y HABIA UN VOLQUETE AHÍ ME ACUERDO QUE HABÍA ENFRENTE JUSTO AHÍ ESO ME ACUERDO
- ESE EL DÍA QUE USTED USTED FUE A TRABAJAR QUE LLEGÓ A LAS OCHO SE ACUERDA DE DE ESTA CIRCUNSTANCIAS DEL VOLQUETE? SI LO VIÓ?
- NO DÍAS ANTERIORES SI LO VI PERO ESE MOMENTO NO NO NO ESE DÍA NO NO ME RECUERDO
- NO LO RECUERDA
- NO NO
- HABIA ESTE CUSTODIAS?
- SI SIEMPRE SI SI
- ME REFIERO CUSTODIA EXTERNA DEL POLICIAL?

- SI SIEMPRE ESTUVO AHÍ LOS CUSTODIA ESTABA AHÍ SIEMPRE ESTABA EN LA CUADRA NO JUSTO JUSTO PARABAN JUSTO AL LADO ENFRENTA DEL NEGOCIO
- PARABAN ENFRENTA DEL NEGOCIO?
- SI AHÍ AHÍ AL LADO SEIS DIECINUEVE PASTEUR SEIS DIECINUEVE
- BIEN MUCHAS GRACIAS....(VS)....(V.S.)...
- QUE ERA LO QUE PARABA FRENTE AL NEGOCIO?
- EL MÓVIL POLICÍA ...(I)... A VECES PARABAN AHÍ TAMBIEN
- SIEMPRE SIEMPRE ESTABA EL MISMO MÓVIL AHÍ?
- NO SIEMPRE ESTABA SE CAMBIABAN
- QUE CAMBIABAN?
- EL PÉRSONAL CREO DE CUSTODIA DE
- EL AUTO ERA EL MISMO EL PATRULLERO ERA EL MISMO?
- SI SI
- DOCTOR GARCIA?
- SI EH DÍGAME SEÑOR AL ENTRE PISO DEL LOCAL DONDE USTED TRABAJABA
- SI SEÑOR
- SE ACCEDÍA POR UNA ESCALERA INTERNA DEL LOCAL O PODÍA ...(VS)..
- ...(V.S.)... NO POR INTERNA ERA POR ATRÁS
- INTERNA
- SI SEÑOR
- POR EL EDI POR LA ENTRADA DE SEIS ONCE SE PODÍA ACCEDER AL ESTE ...(VS)....
- NO NO EL MISMO LOCAL AL SEIS DIECINUEVE TENÍAMOS POR ATRÁS ATRÁS INTERNA HABIA UNA ESCALERA INTERNA PARA ..(I).... DEPÓSITO ...(VS)...
- ALGUNA VEZ USTED ENTRÓ ESTE POR EL LOCAL POR ALGÚN MOTIVO AL LOCA AL AL EDIFICIO DE SEIS ONCE DE PASTEUR SEIS ONCE?
- NO NO PARA NADA
- NO GRACIAS SEÑOR
- GRACIAS
- DOCTOR MORENO?
- SI GRACIAS BUENOS DÍAS SEÑOR SABE SI HABIA CLIENTES O PÚBLICO EN ESE MOMENTO EN ...(VS)..... NEGOCIO?
- UNA PERSONA SI QUE HABIA EH JUSTO EN ESE MOMENTO QUE LO AYUDÓ MI MI PATRÓN A TAMBIEN LO ...(I)..... LO SALVÓ TAMBIEN ESE SEÑOR
- PERFECTO SEÑOR USTED DIJO QUE EL EL EL VEHÍCULO EL PATRULLERO ERA SIEMPRE EL MISMO RECUERDA QUE VEHÍCULO ERA?
- CREO QUE ERA DE DE LA QUINTA NO SE NO ME ACUERDO ...(VS)...



- NO NO NO ME REFIERO A LA MARCA Y EL MODELO DEL AUTOMOTOR ... (VS).... SI NO RECUERDA QUE AUTO
- NO NO NO SE ESO
- NADA MAS MUCHAS GRACIAS
- DOCTOR DROMI? SEÑOR FISCAL?
- NO SEÑOR PRESIDENTE
- QUERRELLA AMIA DAIA?
- SEÑOR
- SI
- USTED TUVO SECUELAS DE LAS LESIONES? DE LAS LESIONES QUE RECIBIÓ SI USTED TUVO SECUELAS?
- UNA SEMANA ESTUVE QUE RECORDABA TODO LO SUCEDIDO TODO ESTUVE UNA SEMANA ASÍ QUE RECORDABA TODO LO SUCEDIDO QUE MIS COMPAÑEROS TODO ESO
- ESTA BIEN
- LA TRAGEDIA TODO
- DA LAS LASTIMADURAS QUE TUVO Y DE LOS DE LAS HERIDAS QUE TUVO
- SI
- QUEDÓ ALGÚN IMPEDIMENTO?
- NO NO
- NO?
- NO
- BUENO SEÑOR CUANDO USTED LLEGA LLEVA A SU PATRÓN AHÍ A LA ESQUINA DESPUÉS DE LA EXPLOSIÓN NO ES CIERTO?
- SI SEÑOR
- EH USTED NO RECUERDA ALGO QUE LE LLAMARA LA ATENCIÓN EN ESA ESQUINA?
- NO ESE MOMENTO YO QUERÍA SALVAR A MI PATRÓN NO NO NO RECORDABA
- ESTÁ BIEN ADEMÁS DEL COLECTIVO NOVENTA Y NUEVE VIÓ ALGUNA OTRA COSA?
- NO PARA NADA ... (I)... PARA URIBURU (I).... EL COLECTIVO Y NOS LLEVÓ AL CLINICAS ESO ME ACUERDO
- BUENO MUCHÍSIMAS GRACIAS
- GRACIAS
- ... (I).... DOCTOR UBEIRA?
- SI UNA EH
- SI SEÑOR
- DESDE EL LUGAR DONDE USTED SE ENCONTRABA SE ESCUCHABA EL RUIDO DE LA CALLE SEÑOR?

- NO NO PORQUE YO ESTOY ENTRE PISO Y NO ESCUCHO NADA EXTER EXTERIOR NO ESCUCHABA NADA
- BUENO GRACIAS
- NADA
- DOCTOR VILLARREAL? DOCTOR GALTIERI?
- GRACIAS, SEÑOR ARCE
- SI
- SI CON POSTERIORIDAD AL DIECIOCHO DE JULIO DEL NOVENTA Y CUATRO EN EL LOCAL DONDE USTED TRABAJABA SE PRODUJERON ALGÚN TIPO DE SUSTRACCIONES O FALTABAN ALGUNOS OBJETOS?
- NO PARA NADA NO NO NO DESCONOZCO
- NO HAY MAS PREGUNTAS GRACIAS SEÑOR PRESIDENTE
- DOCTOR SASSO?
- GRACIAS SEÑOR PRESIDENTE SEÑOR ACÁ EH USTED DICE SUFRIDO O RECUERDA HABER SUFRIDO EFECTOS DE LO LLAMARSE LA ONDA EXPANSIVA DE ALGUNA FUERZA QUE DESPLAZADO DE ALGUNA MANERA HACIA ALGÚN LADO
- SI
- HACIA DONDE RECUERDA QUE LO ...(VS)..... DESPLAZAMIENTO?
- ME TIRÓ AL PISO HABIA UNA ESCALERA Y ME CAÍ ME TIRÓ LA EXPANSIÓN Y SALGO SALGO PARA ABAJO PARA MIS COMPAÑEROS PARA VER
- Y LOS LOS OBJETOS QUE HABIA AHÍ ESTE SUFRIERON ALGÚN TIPO DE DESPLAZAMIENTOS EN SU CASO HACIA DONDE?
- LA PARTE DE ATRÁS DE LOS BAÑOS SI TODO ESA EXPLOSIÓN LA EXPANSIÓN TODO REVENTÓ TODO PARA ATRÁS
- SI PERO ME REFIERO A LA MERCADERÍA QUE HABIA EN EL LUGAR TUVO ALGÚN TIPO DE DESPLAZAMIENTO HACIA ALGÚN LUGAR?
- PORQUE ESO AMORTIGUÓ LA LA PÁRTE DE ENFRENTA SI NO NO YO A MI ME PASA ALGO NO SE(I).....
- EH GRACIAS ESTÁ BIEN
- ...(I).... DOCTORA PARASCÁNDOLO? ...(I).... SUFICIENTE SEÑOR PUEDE RETIRARSE GRACIAS
- ...(I).....

